

VERORDENING (EG) Nr. 1233/2007 VAN DE COMMISSIE

van 22 oktober 2007

tot wijziging van Verordening (EG) nr. 885/2006 houdende uitvoeringsbepalingen van Verordening (EG) nr. 1290/2005 van de Raad met betrekking tot de erkenning van de betaalorganen en andere instanties en de goedkeuring van de rekeningen inzake het ELGF en het ELFPO

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1290/2005 van de Raad van 21 juni 2005 betreffende de financiering van het gemeenschappelijk landbouwbeleid ⁽¹⁾, en met name op artikel 42,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) In de artikelen 3 en 4 van Verordening (EG) nr. 1290/2005 is bepaald dat, op basis van een tussen de lidstaten en de Gemeenschap gedeeld beheer, slechts overeenkomstig het Gemeenschapsrecht verrichte uitgaven worden gefinancierd door het Europees Landbouwarantiefonds (ELGF) en het Europees Landbouwfonds voor Plattelandsontwikkeling (ELFPO). Onverschuldigde betalingen van lidstaten aan begunstigden die het gevolg zijn niet van onregelmatigheden in de zin van artikel 1, lid 2, van Verordening (EG, Euratom) nr. 2988/95 van de Raad van 18 december 1995 betreffende de bescherming van de financiële belangen van de Europese Gemeenschappen ⁽²⁾, maar van fouten van de nationale overheidsdiensten, zijn geen overeenkomstig het Gemeenschapsrecht verrichte uitgaven en moeten derhalve worden uitgesloten van financiering uit de Gemeenschapsbegroting. Om deze reden moeten dergelijke onverschuldigde betalingen die door de lidstaten nog niet zijn teruggekregen aan het einde van het begrotingsjaar waarin zij zijn ontdekt, worden uitgesloten uit de jaarrekeningen van de betaalorganen. De betrokken betalingen dienen bijgevolg niet te worden opgenomen in de tabel die is vastgesteld in bijlage III bij Verordening (EG) nr. 885/2006 van de Commissie ⁽³⁾.

(2) Op grond van artikel 32, lid 3, van Verordening (EG) nr. 1290/2005 bezorgen de lidstaten, bij de indiening van de jaarrekeningen, de Commissie een samenvattend overzicht van de terugvorderingsprocedures. In het overzicht maakt elke lidstaat apart melding van de bedragen waarvoor de invordering niet binnen de vastgestelde termijnen heeft plaatsgevonden, en van de bedragen waarvoor is besloten de terugvorderingsprocedure niet voort te zetten. Om de goedkeuring van de rekeningen van de betaalorganen door de Commissie te vergemakkelijken, moet in de rekeningen melding worden gemaakt van de totaalbedragen die ten laste van de Gemeenschapsbegroting dan wel de begroting van de lidstaat moeten worden gebracht overeenkomstig artikel 32, lid 5, eerste alinea, van Verordening (EG) nr. 1290/2005 wat het ELGF betreft, respectievelijk artikel 33, lid 8, eerste alinea,

van die verordening wat het ELFPO betreft, alsmede van het totaalbedrag dat ten laste van de Gemeenschapsbegroting moet worden gebracht overeenkomstig artikel 32, lid 6, van Verordening (EG) nr. 1290/2005 wat het ELGF betreft, respectievelijk artikel 33, lid 7, van die verordening wat het ELFPO betreft.

- (3) Voor boekhoudkundige doeleinden moeten de lidstaten in het kader van de jaarrekeningen aan de Commissie gegevens zenden inzake de andere nog te innen bedragen dan de bedragen die verband houden met fouten van de nationale overheidsdiensten of met door de begunstigden begane onregelmatigheden zoals, bijvoorbeeld, bedragen die moeten worden terugbetaald als gevolg van de toepassing van verlagingen en uitsluitingen wegens niet-nakoming van verplichtingen in het kader van de randvoorwaarden. Daartoe moet een model worden toegevoegd voor een tabel met de in dit verband vereiste gegevens.
- (4) Bepaalde verwijzingen met betrekking tot de beveiliging van de informatiesystemen moeten worden geactualiseerd in verband met recente veranderingen op dit gebied.
- (5) Met inachtneming van de ervaring die is opgedaan bij de toepassing van bijlage III van Verordening (EG) nr. 885/2006, moet die bijlage worden vereenvoudigd.
- (6) Verordening (EG) nr. 885/2006 moet daarom dienovereenkomstig worden gewijzigd.
- (7) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité voor de Landbouwfondsen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Verordening (EG) nr. 885/2006 wordt als volgt gewijzigd:

1. Artikel 6 wordt vervangen door:

„Artikel 6

Inhoud van de jaarrekeningen

De in artikel 8, lid 1, onder c), punt iii), van Verordening (EG) nr. 1290/2005 bedoelde jaarrekeningen omvatten:

- a) de in artikel 34 van Verordening (EG) nr. 1290/2005 bedoelde bestemmingsontvangsten;
- b) de per post en subpost van de Gemeenschapsbegroting samengevatte uitgaven ten laste van het ELGF nadat alle aan het einde van het begrotingsjaar nog niet teruggekregen onverschuldigde betalingen, andere dan die bedoeld onder h), inclusief eventuele rente over die betalingen, daarop in mindering zijn gebracht;

⁽¹⁾ PB L 209 van 11.8.2005, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 378/2007 (PB L 95 van 5.4.2007, blz. 1).

⁽²⁾ PB L 312 van 23.12.1995, blz. 1.

⁽³⁾ PB L 171 van 23.6.2006, blz. 90.

- c) de uitgaven ten laste van het ELFPO, per programma en maatregel. Bij het afsluiten van het programma worden alle nog niet teruggekregen onverschuldigde betalingen, andere dan die bedoeld onder h), inclusief eventuele rente over die betalingen, in mindering gebracht op de uitgaven in het betrokken begrotingsjaar;
- d) gegevens over de uitgaven en de bestemmingsontvangsten of de bevestiging dat de bijzonderheden over elke transactie worden bewaard in een computerbestand dat ter beschikking van de Commissie is;
- e) een tabel van de verschillen per post en subpost of, in het geval van het ELFPO, per programma en maatregel tussen de in de jaarrekeningen gedeclareerde uitgaven en bestemmingsontvangsten en die welke voor dezelfde periode zijn gedeclareerd in de stukken zoals bedoeld in artikel 4, lid 1, onder c), van Verordening (EG) nr. 883/2006 van de Commissie van 21 juni 2006 houdende uitvoeringsbepalingen van Verordening (EG) nr. 1290/2005 van de Raad met betrekking tot het bijhouden van de rekeningen van de betaalorganen, de declaraties van uitgaven en ontvangsten en de voorwaarden voor de vergoeding van uitgaven in het kader van het ELGF en het ELFPO (*) wat het ELGF betreft, en zoals bedoeld in artikel 16, lid 2, van die verordening wat het ELFPO betreft, vergezeld van een verklaring voor elk verschil;
- f) apart, de bedragen die overeenkomstig artikel 32, lid 5, eerste alinea, en artikel 32, lid 6, van Verordening (EG) nr. 1290/2005 ten laste van de betrokken lidstaat, respectievelijk de Gemeenschap komen;
- g) apart, de bedragen die overeenkomstig artikel 33, lid 8, eerste alinea, en artikel 33, lid 7, van Verordening (EG) nr. 1290/2005 ten laste van de betrokken lidstaat, respectievelijk de Gemeenschap komen;
- h) een volgens het model in bijlage III bij deze verordening opgestelde tabel van de onverschuldigde betalingen die aan het einde van het begrotingsjaar nog moeten worden geïnd wegens onregelmatigheden in de zin van artikel 1, lid 2, van Verordening (EG, Euratom) nr. 2988/95 van de Raad (**), inclusief eventuele boeten en rente over die betalingen;
- i) een volgens het model in bijlage III bis opgesteld uittreksel uit de debiteurenadministratie dat de bedragen bevat die nog moeten worden geïnd en aan het ELGF of het ELFPO moeten worden gecrediteerd, andere dan de onder b), c) en h) bedoelde bedragen, inclusief eventuele boeten en rente over die bedragen;
- j) een samenvatting van de interventieverrichtingen en een overzicht van de omvang en de plaats van opslag van de voorraden aan het einde van het begrotingsjaar;
- k) een bevestiging dat de bijzonderheden over elke mutatie bij de interventieopslag worden bewaard in de bestanden van het betaalorgaan.
- (*) PB L 171 van 23.6.1996, blz. 1.
(**) PB L 312 van 23.12.1995, blz. 1.”
2. Bijlage I wordt gewijzigd overeenkomstig bijlage I bij de onderhavige verordening.
3. Bijlage III wordt vervangen door de tekst in bijlage II bij de onderhavige verordening.
4. De tekst in bijlage III bij de onderhavige verordening wordt na bijlage III ingevoegd als bijlage III bis.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de zevende dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

De punten 1, 3 en 4 van artikel 1 zijn met ingang van 16 oktober 2007 van toepassing voor het begrotingsjaar 2008 en volgende.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 22 oktober 2007.

Voor de Commissie
Mariann FISCHER BOEL
Lid van de Commissie

BIJLAGE I

In bijlage I bij Verordening (EG) nr. 885/2006 wordt punt 3, onder B), als volgt gewijzigd:

a) Het inleidende deel wordt vervangen door:

„De beveiliging van de informatiesystemen wordt gebaseerd op de criteria die zijn vastgesteld in een in het betrokken begrotingsjaar geldende versie van een van de volgende internationaal aanvaarde normen.”;

b) Punt i) wordt vervangen door:

„i) International Standards Organisation 27002: Code of Practice for Information Security Management (ISO).”

BIJLAGE II

„BIJLAGE III

Model voor de in artikel 6, onder h), bedoelde tabel

De lidstaten verstrekken per betaalorgaan de in artikel 6, onder h), bedoelde gegevens met behulp van de volgende tabel:

a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	k	l	m	n	o	p	q	r	s	t	u
Betaalorgaan	Fonds (verwijzing naar Verordening (EG) nr. 1290/2005, art. 3 of 4)	Begrotingsjaar	Munteenheid	Identificatienummer van het geval	ECR-identificatienummers van de toepassing (1)	Geval opgenomen in de debiteurenadministratie?	Identificatienummer van de gunstige	Programma afgesloten? (alleen voor het ELPO)	Begrotingsjaar van het eerste proces-verbaal over de onregelmatigheid	Gerechtigde procedure aangevraagd?	Oorspronkelijk te indragen bedrag	Totaal met correcties gemoeid bedrag (hele terugvoeringstraject)	Totaal gemiddeld bedrag (hele terugvoeringstraject)	Oninbaar verklaard bedrag	Begrotingsjaar waarin oninbaarheid vastgesteld	Redenen voor oninbaarheid	Met correcties gemoeid bedrag (in begrotingsjaar)	Geïnd bedrag (begrotingsjaar)	Bedrag waarvoor inningsprocedure gaande	Aan de Gemeenschapsgroting te crediteren bedrag
	3/4					j/n				j/n										
	3/4					j/n				j/n										
	3/4					j/n				j/n										
	3/4					j/n				j/n										
Totaal																				

(1) Het betreft de unieke identificatie van de overeenkomstig Verordening (EG) nr. 1848/2006 van de Commissie (PB L 355 van 15.12.2006, blz. 56) gemelde gevallen."

